



Marco Linke in „Der Vorname“, rechts Michaela Schaffrath

Foto: Boulevardtheater Bremen

# Zeitreisen in Goldene 20er und alte Heimat

Marco Linke singt am Samstag, dem 12. April, 20.00 Uhr, bei seinem Programm „Kein Schwein ruft mich an“ im Filmtheater Ebersbach Lieder von den Comedian Harmonists bis Max Raabe. Der Bremer Schauspieler und Sänger kommt aber ohnehin immer wieder gerne in die Region, in der er vielen familiären Wurzeln nachspüren kann.

neuen Klassikern wie dem allseits bekannten „Kein Schwein ruft mich an“ oder „Guten Tag, liebes Glück“ gibt es nun in Ebersbach. Marco Linke schlägt hier nun die Brücke zwischen alt und neu. Ein Herr im Frack, ein stimmungsvolles Klavier und ein musikalisches, feinhumoriges unterhaltsames Programm warten auf die Besucher.

**Was macht für Sie den Reiz der Musik aus den 20er- und 30er-Jahren aus und wie kam es dazu dass Sie sich Klassikern der Comedian Harmonists, aber auch Neuschöpfungen von Max Raabe im Stile dieser Zeit angenommen haben?**

**Marco Linke:** Ende der 90er-Jahre gab es einen deutschen Kinofilm über die Comedian Harmonists. Sechs junge Männer in Frack, diese tollen Stimmen und der Charme der goldenen Zwanziger. Das hat mich sofort

fasziniert! Damals habe ich mir den Soundtrack zum Film und folgend auch meine ersten CDs gekauft. Heute besitze ich ein eigenes Grammophon und Schellack-Schallplatten von damals und habe sehr akribisch die Geschichte der Comedian Harmonists erforscht. Irgendwann erwuchs dann der Wunsch des ausgebildeten Sängers in mir, es selbst einmal zu versuchen. Diese Musik verbreitet einfach immer gute Laune. Sie ist beschwingt und die Texte sind in der Regel sehr lustig. Wer kennt nicht „Mein kleiner, grüner Kaktus“ oder „Veronika, der Lenz ist da“?! Diese Musik ist zeitlos. Und gerade Max Raabe ist der lebende Beweis dafür.

**Bleibt diese Programm ein einmaliger Ausflug in die Zwischenkriegszeit oder wie geht es musikalisch bei Ihnen weiter?**

Fortsetzung im Innenteil

## Aktuell im Innenteil

**Hirschfelde**  
 Im Pilgerhäusel gibt es passend vor Ostern Bildliches zur Passion

**Ebersbach-Neugersdorf**  
 Der Nabu erfasst derzeit Greifvögelhorste. Dabei sucht er Unterstützung

**Seiffenhennersdorf**  
 Der Osterhase schwingt die Feder, beantwortet auch 2025 Osterpost

## Gesundheitswesen

# Rettungstaschen werden verlost

Landkreis Görlitz. Ausgebildete Ersthelfer, die in der App 'Region der Lebensretter' im Landkreis Görlitz registriert sind, können sich über <https://buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/landkreis-goerlitz/beteiligung/themen/1049984> für die Verlosung von Rettungstaschen registrieren. Zur Unterstützung der Helfer beschaffte die Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien nun 210 Notfalltaschen. Diese enthalten unter anderem ein Beatmungsset, Verbandsmaterial, Schutzhandschuhe sowie eine Rettungsdecke. Die Initiative verfolgt das Ziel mit Hilfe einer App, durch schnelles Handeln der Nutzer Menschenleben zu retten. Dabei werden im Notfall Retter, die sich in der Nähe eines Einsatzortes befinden,

über eine Alarm-App benachrichtigt. So können sie bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes bereits Erste-Hilfe-Maßnahmen ergreifen und die Überlebenschancen von Patienten mit Herz-Kreislaufstillstand oder anderen lebensbedrohlichen Situationen erhöhen. Ein App-Erklärvideo gibt es unter <https://www.youtube.com/watch?v=CsobkV41JvI> zu finden. Im Landkreis Görlitz wurde die Initiative von Ärzten des Zittauer Krankenhauses, federführend von Dr. Karolin Fiedler-Lust und dem Leiter der Integrierten Regionalleitstelle (IRLS) Ostsachsen Stefan Schumann gestartet. Dieser Leitstellenbereich war 2022 der erste in Sachsen, der ein solches System etablierte. **tsk**

## Umwelt

# Zittauer Fotograf räumt Preise ab

Zittau/Dresden. Bei der Vernissage und Preisverleihung der „Landesfotoschau Sachsen 2025“ auf dem Dresdener Bahnhof Neustadt war der Zittauer Rüdiger Schulz der erfolgreichste Teilnehmer und erhielt die DVF-Silbermedaille für die beste Gesamtleistung. Zu diesem Anlass wurde ebenfalls die Siegerehrung für den Themenwettbewerb „Licht und Schatten“ durchgeführt, der Anfang diesen Jahres stattgefunden hatte.

Auch in diesem Wettbewerb durfte Rüdiger Schulz die Medaille für die beste Gesamtleistung mit nach Zittau nehmen.

Wer neugierig geworden ist, kann die ausgezeichneten Bilder der Landesfotoschau noch bis zum 12. April in der Empfangshalle des Bahnhofes Dresden-Neustadt bewundern ebenso wie auf der Homepage des DVF-Sachsen unter [www.dvf-sachsen.de](http://www.dvf-sachsen.de), wo auch die Bilder des Themenwettbewerbes zu finden sind.

Die Landesfotoschau ist ein Fotowettbewerb, der alle zwei Jahre vom Deutschen Verband für Fotografie (DVF) Landesverband Sachsen, Sachsen-Anhalt, Thüringen veranstaltet wird. **tsk**



Rüdiger Schulz räumte mit seinen Fotos Preise ab.

Foto:privat

## Finanzen

# Viele Kleinprojekte

Olbersdorf. Vereinen und Kommunen im ländlichen Raum stehen über die Leader-Region Naturpark Zittauer Gebirge 126.000 Euro für Kleinprojekte zur Verfügung. Dabei werden Zuschüsse von 2.000 bis 16.000 Euro bei einem Fördersatz von 80 Prozent gewährt – zum Beispiel für die Ausstattung von Vereinshäusern und verkehrsfreie Bauvorhaben oder für die Schaffung, Erhaltung und Verbesserung von

Freizeit- und Naherholungseinrichtungen. Anträge können bis zum 9. Mai, 12.00 Uhr, beim Regionalmanagement in Olbersdorf eingereicht werden. Hier können Sie sich auch beraten lassen. Die Auswahlentscheidung findet am 6. Juni statt. Anschließend müssen die Vorhaben bis zum 7. November umgesetzt und abgerechnet werden. Den vollständigen Aufruf mit Details erhalten Sie über die Internetseite: <https://rnzj.de>.

## Neue Web-Seite geplant?

Wir haben die richtigen Ideen für Sie!

- ✓ Konzepterstellung
- ✓ Professionelles Webdesign
- ✓ verschiedene Content-Management-Systeme
- ✓ Suchmaschinenoptimierung
- ✓ Weiterführende Betreuung

Profitieren Sie von unserer Erfahrung und unseren Ideen!

**klinger.MEDIA**  
 Mit Medien die Zukunft gestalten

klinger.MEDIA GmbH | Schliebenstraße 18 | 02625 Bautzen | Telefon: 03591/597556  
 E-Mail: [kontakt@klinger-media.de](mailto:kontakt@klinger-media.de) | Internet: [www.klinger-media.de](http://www.klinger-media.de)

Der **OBERLAUSITZER KURIER** präsentiert:



24 Mai 2025 Messe- und Veranstaltungspark Löbau  
 Beginn: 20.00 Uhr, Tickets ab 53,05 EUR

Eintrittskarten erhalten Sie in der Geschäftsstelle des Oberlausitzer Kuriers, 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4  
 Telefon 0 35 91/48 17-0, im Internet bei Alles-Lausitz.de



**Vorbestellung bis 15.04.2025**  
 Raststätte-Löbau · Tel. 03585/402900

## Ostersonntag - 20.04.2025 -

Wir kochen für euch Essen zum Mitnehmen.

- Ente „ausgelöst“ mit Rotkohl und Klößen
- Kaninchenkeule mit Rotkraut & Klößen
  - Hähnchenroulade „italienische Art“ mit Bandnudeln und Tomatensoße
  - Schweinesteak „Strindberg“ mit Bratkartoffeln & Butterbohnen
- Schweineschnitzel mit Rahmchampignons, Kroketten & Butterbohnen
- Rinderzunge, Mischgemüse & Kartoffeln
  - Paniertes Seelachsfilet mit Butterbohnen & Kartoffelbrei
  - Gurkensalat • Bauernsalat
  - Himbeer-Joghurt Dessert

Raststätte Löbau · Äußere Bautzner Straße 55 · 02708 Löbau

**MULTI-MÖBEL**  
 mit KÜCHENFACHMARKT

# GROßER OSTERMARKT

IN KOOPERATION MIT KASPER'S STERNENTOUR

**SAMSTAG**  
**12.**  
 APRIL  
 10-17 UHR

**Sensationelle Aktionsrabatte auf Möbel & Küchen am kompletten Wochenende!**

Handgemachtes, kreative Kunstwerke und zahlreiche regionale Aussteller

buntes Kinder- & Familienprogramm

Kinder Tanzgruppe

Puppentheater Sternenzauber

Kindercocktailbar mit Workshop

**Stargast**  
**Angelika Martin**

**Programmplan:**

- 11.00 Uhr - Puppentheater Sternenzauber
- 11.30 Uhr - Kindercocktailbar
- 13.00 Uhr - Sing dein Song
- 13.30 Uhr - Kindercocktailbar
- 14.00 Uhr - Dance Company
- 14.30 Uhr - Dance Company
- 15.00 Uhr - Puppentheater Sternenzauber
- 15.30 Uhr - Dance Kids
- 16.00 Uhr - Sängerin Angelika Martin**

Für ihr leibliches Wohl ist gesorgt. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Zittau · Äußere Weberstr. 91 · Einkaufscenter Westpark**  
 Tel.: 035829 645 - 0 · Mo bis Sa 9 - 18 Uhr · [www.multi-moebel.de](http://www.multi-moebel.de)



Notdienste

für den Bereich Löbau/Zittau

Bereich Löbau

Ärzte

Den ärztlichen Bereitschaftsdienst erfragen Sie bitte über die Leitstelle, Tel.: 116 117.

Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst: Bereitschaftspraxis am Krankenhaus Zittau, Wochenende/Feiertage/Brückentage: von 9 – 13 Uhr. Tel.: 116 117

Notfalltelefon

TelefonSeelsorge: Tel.: 0800/1110-111 oder -222

Kinder- und Jugendtelefon: Erreichen Sie von Montag bis Samstag 14 – 20 Uhr kostenfrei unter Tel.: 0800/1110333

Zahnärzte

Sprechzeiten Samstag, Sonn- und Feiertags von 9 – 11 Uhr

05./06.04.25 Ebersbach-Neugersdorf, Praxis M. Clemens, Schulstr. 14, 03586/764299

Tierärzte

Notdienst für Klein- und Großtiere nach telefonischer Voranmeldung; wochentags von 18.00 – 08.00 Uhr; Wochenende/Feiertage ganztags

Tierärztlicher Notfalldienst für Kleintiere: Tel.: 01805843736, www.vetnotdienst.de

Apotheken

Dienstbereitschaft 18.00 – 8.00 Uhr

05.04.25 Löbau, Johannis-Apotheke, Inne-Zittauer Str. 12, 03585/47700

06.04.25 Oderwitz, Fontane-Apotheke, Str. der Republik 37, 035842/27473

07.04.25 Löbau, Aesculap-Apotheke, Breitscheidstr. 9, 03585/862911

08.04.25 Löbau, Bahnhof-Apotheke, Sachsenstr. 8, 03585/457511

09.04.25 Großschönau, Mandau-Apotheke, Hauptstr. 49, 035841/36000

10.04.25 Seiffhennersdorf, Marien-Apotheke, Rumburger Str. 32, 03586/45050

11.04.25 Herrnhut, Apotheke zum Hutberg, Zinzendorf-Platz 9, 035873/2341

Bereich Zittau

Ärzte

Den kassenärztlichen Bereitschaftsdienst erfragen Sie bitte über die Leitstelle Tel. 116 117.

Bereitschaftspraxis am Klinikum Oberlausitzer Bergland Zittau, Görlitzer Straße 8, 02763 Zittau

Allgemeinmedizin: Mittwoch, Freitag: 15 – 19 Uhr; Wochenende/Feiertage/Brückentage von 9 – 13 Uhr und 15 – 19 Uhr

Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst: Wochenende/Feiertage/Brückentage von 9 – 13 Uhr. Tel.: 116 117

Notfalltelefon

TelefonSeelsorge: Tel.: 0800/1110-111 oder -222

Kinder- und Jugendtelefon: von Montag bis Samstag 14 – 20 Uhr kostenfrei unter Tel.: 0800/1110333

Zahnärzte

Sprechzeiten Samstag/Sonntag/Feiertag von 9 – 11 Uhr

05./06.04.25 Seiffhennersdorf, Praxis Dipl.-Stom. L. Pohl, Otto-Simm-Str. 2, 03586/404254

Tierärzte

Notdienst für Klein- und Großtiere nach telefonischer Voranmeldung; wochentags von 18.00 – 08.00 Uhr; Wochenende/Feiertage ganztags

Tierärztlicher Notfalldienst für Kleintiere: 01805843736, www.vetnotdienst.de

Apotheken

Dienstbereitschaft 8.00 – 8.00 Uhr

05.04.25 Hirschfelde, Apotheke am Markt, E.-Thälmann-Platz 7, 035843/20459

06.04.25 Oderwitz, Fontane-Apotheke, Str. der Republik 37, 035842/27473

07.04.25 Zittau, Stadt-Apotheke, Markt 10, 03583/57030

08.04.25 Zittau, Rats-Apotheke, Schliebenstr. 5, 03583/681036

09.04.25 Großschönau, Mandau-Apotheke, Hauptstr. 49, 035841/36000

10.04.25 Seiffhennersdorf, Marien-Apotheke, Rumburger Str. 32, 03586/45050

11.04.25 Herrnhut, Apotheke zum Hutberg, Zinzendorf-Platz 9, 035873/2341

Kultur

Zeitreisen in Goldene 20er und alte familiäre Heimat

Fortsetzung von Seite 1

Marco Linke: Auf keinen Fall! Gemeinsam mit meinem Pianisten, Yonathan Ghebretensae, führen wir unseren Liederabend bereits seit 2023 auf. Wir sind schon durch ganz Deutschland getourt. Im letzten Jahr waren wir unter anderem zweimal in Zittau zu Gast. Neben meinem Beruf als Schauspieler, Regisseur und Bühnenautor finde ich zum Glück immer wieder Zeit für unsere Konzerte.

Sie leben in Bremen, aber es hieß, der Auftritt in der Oberlausitz ist für Sie auch eine persönliche Zeitreise, wieso das?



Yonathan Ghebretensae (links) und Marco Linke: Foto: Marco Linke

Marco Linke: Als die Anfrage vom Kino Ebersbach kam, habe ich mich wirklich sehr gefreut. Tatsächlich liegt die Wiege meiner Familie in diesem Landstrich. Mein Urgroßvater ist in Wiesenthal (Loučké) geboren. Viele Vorfahren lebten in Georgswalde (Jirkov), Philippsdorf (Filipov), Neugersdorf und um zu (Anm.: „um zu meint im Bremer Raum: „im Umland von...“). Sie waren in der hiesigen Textilindustrie tätig. Auch hierüber habe ich Nachforschungen angestellt.

Was haben Sie denn bereits alles herausfinden können und was steht bei der Suche vielleicht noch an?

Marco Linke: Ich war bei meiner Forschung wirklich sehr überrascht, wie viel man heute noch herausfinden kann. Allerdings bleiben manche Dinge auch im Dunkeln. Meines Wissens leben noch heute viele Familien mit dem Namen Linke in der Region (lacht). Sollte einer der Leser einen Vorfahren mit dem Namen Hyronimus Linke haben, bitte unbedingt melden: Vielleicht sind wir verwandt.

bleibt dabei auch immer noch etwas Zeit, auch die Landschaft zu genießen und den Schluckenauer Zipfel z.B. auch über das Wandern zu erschließen?

Marco Linke: Vor einigen Jahren habe ich im Zuge meiner Forschung den Schluckenauer Zipfel erkundet und durfte diesen wunderschönen Landstrich etwas genauer kennenlernen. Dieses Mal ist aber leider keine Zeit. Da ist alle Konzentration auf unserem Konzert. Wir freuen uns schon sehr!

Das Interview mit Marco Linke führte Till Scholtz-Knobloch. Karten für diese Veranstaltung gibt es an der Kinokasse und ebenso über die Internetseite des Filmtheaters Ebersbach unter www.kino-ebersbach.de.

Gesundheitswesen

Notfallversorgung, wie weiter?

Ebersbach. Am Klinikstandort Ebersbach haben sich zum 1. April die Öffnungszeiten der Notaufnahme geändert. Chirurgische und gynäkologische Notfälle werden montags bis freitags von 8.00 bis 18.00 Uhr (Chirurgie) bzw. 7.00 bis 16.00 Uhr (Gynäkologie) versorgt. Dazu zählen etwa Prellungen, Verstauchungen, kleinere Wunden, Verbrennungen, Abszesse und gynäkologische Akutfälle. Außerhalb dieser Zeiten steht die Notfallnummer 116 117 oder die Notaufnahme in Zittau zur Verfügung. Die internistische Notaufnahme in Ebersbach bleibt rund um die Uhr geöffnet und ist auf die Behandlung schwerer Erkrankungen spezialisiert. Insbesondere

Herzinfarkte werden im Herzkatheterlabor versorgt. Typische Notfallindikationen sind akute Atemnot, Brustschmerzen, Herzrasen, fieberhafte Infekte, Kopfschmerzen, Schwindel, Bewusstseins- und Sprachstörungen sowie Lähmungen. Bei lebensbedrohlichen Notfällen ist der Rettungsdienst unter 112 zu verständigen.

Gesellschaft

Müllsammeln an der Spree

Friedersdorf. Der NABU-Kreisverband Löbau e.V. lädt am Mittwoch, 9. April, zu einer Müllsammelaktion in den Schlosspark nach Friedersdorf ein. Mit vereinten Kräften soll der Flusslauf der Spree im Schlosspark Friedersdorf von Müll und Unrat befreit werden. Beginn ist um 9.00 Uhr am Parkplatz vor dem Spielplatz am Schloss. Müllgreifer und Müllbeutel werden gestellt. Wenn vorhanden, können auch zusätzlich Müllgreifer beige gesteuert werden. Handschuhe, passende Kleidung und Gummistiefel, um auch vom Wasser aus zu arbeiten, sollten selbst mitgebracht werden. Die Aktion geht bis etwa 12.00 Uhr und richtet sich an jeden, der Lust hat, einen Beitrag gegen die Umweltverschmutzung zu leisten, auch Kinder sind eingeladen.



In Friedersdorf kann man mit vereinten Kräften dem Unrat zu Leibe rücken, den Unholde achtlos zurücklassen. Foto: R. Heinrich

Baugeschehen

Dr.-Friedrichs-Str. vor Beteiligung

Zittau. Bis zum 25. April ist die Beteiligung von Einwohnern und Anliegern für den Ausbau der Dr.-Friedrichs-Straße gestartet. Die Baumaßnahme umfasst diese Straße von der Dresdner bis zur Max-Lange-Straße inklusive Kreuzung auf etwa 240 Metern. Die Baudurchführung ist für 2026 geplant. Für die Baumaßnahme sollen Fördermittel beantragt werden. Der Durchführungszeitraum ist abhängig von der Fördermittelzuweisung. Es wird mit einer Bauzeit von circa sechs Monaten gerechnet. Online geht es zur Beteiligung hier entlang: https://buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/zittau/beteiligung/themen/1051666

Frische aus der Oberlausitz

Advertisement for Hofladen featuring fresh vegetables and herbs. Text includes: 'Ab sofort Gemüse- & Kräuterpflanzen in Profiqualität', 'Mitte/ Ende April Beet- & Balkonpflanzen', 'täglich umfangreiches Angebot an Obst & Gemüse', 'Besuchen Sie unseren HOFLADEN', 'Neusalzaer Str. 47 · 02708 Löbau', 'Tel. 03585 / 402748', 'Mo. – Fr. 8 – 12 Uhr u. 13 – 17.30 Uhr', 'Sa. 8 – 12 Uhr', 'Voraussichtlich ab Ende Mai Erdbeeren zum Selberpflücken!'.

Gesundheitswesen

Zeit, Totgeburt zu verarbeiten

Berlin. Frauen, denen es nicht möglich ist, eine Schwangerschaft bis zum Ende auszutragen, erhalten künftig die Chance, sich vom Verlust zu erholen. Sie haben ab der 15. Schwangerschaftswoche ein Anrecht auf gestaffelten Mutterschutz. Künftig richten sich die Schutzfristen für Frauen nach der Dauer der Schwangerschaft. Wer zwischen der 13. und 16. Schwangerschaftswoche eine Fehlgeburt erleidet, hat zwei Wochen Anspruch. Von der 17. bis einschließlich 19. Schwangerschaftswoche sind es sechs Wochen. Der Schutz erhöht sich auf acht Wochen bis zu 23. Schwangerschaftswoche. tsk

Advertisement for KRESS Modezentrum Bautzen. Features a 20% discount on favorite items and a loyalty bonus. Text includes: 'Entdecken Sie die schönsten neuen MODE-TRENDS für die ganze Familie', '20% RABATT auf ein LIEBLINGSTEIL\*', 'Ihr gesammelter TREUEBONUS wartet auf Sie.', 'KRESS MODEZENTRUM MODEZENTRUM TREUEKARTE', 'Ihr KRESS Treuebonus kann ab sofort mit Ihrem Einkaufswert verrechnet werden.', 'KRESS Modezentrum Bautzen A4, Abfahrt Bautzen Ost', 'Mo – Fr 9.00 – 19.00 Uhr Sa 9.00 – 18.00 Uhr', 'www.kress-mode.de'.

Umwelt

Word search puzzle with a grid of letters and a central clue: 'Lösung unseres letzten Rätsels'.

Verkehr

Bäume gepflanzt

Hirschfelde/Ostritz/Stannesisch. Vor dem Tag des Baumes 2025 am 25. April sind im Waldschulheim Stannesisch bei Niesky Roteiche (Quercus rubra) sowie verschiedene Wildbirnen und Wildäpfel im hauseigenen Wildtiergehege gepflanzt worden. Die Aktion nahmen am 2. April Schüler der 4. Klasse der Grundschule Hirschfelde-Ostritz zusammen mit Mitarbeitern des Waldschulheimes Stannesisch vor.

Achtung auf B99

Hagenwerder. Am 7. April beginnt die Fahrplannerneuerung der B 99 bei Hagenwerder kurz vor Görlitz. Auf einer Länge von vier Kilometern zwischen Hagenwerder und Görlitz wird die Asphaltdeckschicht saniert. Die Arbeiten sollen voraussichtlich bis zum 30. April dauern. Für die Bauzeit wird die B 99 voll gesperrt. Die Umleitung führt von Görlitz kommend um den Berzdorfer See über S 111 bis Friedersdorf, weiter über die K 8403 und die S 128 zurück zur B 99.

Large word search puzzle with a grid of letters and a central advertisement for LN-Verlag. The advertisement text reads: 'DIESER PLATZ GENIESST HOHE UND LANG ANHALTENDE BEACHTUNG! Werben Sie erfolgreich für Ihr Produkt, Ihre Dienstleistung oder Angebote! anzeigen@LN-Verlag.de Telefon 03591/ 48 17-0'. The word search includes clues like 'Teil des Bestecks', 'Giftschlange', 'Vormame Zolas †1902', 'Hals- teil der Kleidung', 'Staat in Afrika', 'End- punkt', 'leicht benom- men', 'altörm- scher Kaiser (Mark)', 'Gefäß im Haushalt', 'Vormame Teslas †1943', 'Beses- sen- heit', 'eng- lische Bier- sorte', 'Ein- siedler', 'Eilan, Schwung ehelich', 'Hand- werks- beruf', 'eh. italie- nische Wäh- rung (Mz.)', 'chemi- sches Element', 'poetisch: in Richtung', 'Tür- siche- rung', 'Brot- körper', 'Hühner- vogel', 'ge- stehen', 'Rank- gewächs', 'Post per Internet', 'estni- sche Krone (Abk.)', 'Vormame der Lemper', 'von Sin- nen', 'Reit- pferd bei Karl May', 'Laub- baum', 'Futter- pflan- ze', 'Präsen- tation (Kw.)', 'Kalb-, Ziegen- o. Schaf- leder', '... und her', 'Vorfahr', 'jede, jeder', 'ver- ankerte Holz- stütze', 'nach innen', 'damals', 'abson- derlich', 'Walart', 'überein- stimm- end', 'Lager- platz', 'chinesischer Koch- topf', 'franzö- sisch: König', 'süd- franzö- sische Seebad', 'west- afrika- nische Sprache', '100 qm in der Schweiz', 'auf Gefah- rin- weisen', 'Zirkus- rund', 'Aus- druck d. Überra- schung', 'Fluss durch München', 'persön- liches Fürwort', 'Mandant', 'Tadel'.



# Einladung zum Frühlingsfest

## 12. + 13. April von 10-18 Uhr

**An beiden Tagen erwartet dich:**

- Highlights von Hymer, Hobby, Carado & Bürstner
- Ausstellungs- und Mietfahrzeuge zu Aktionspreisen
- Attraktive Messe-Finanzierungs-Konditionen
- Verlosung: 2.000,- € CashBack\*
- Bis zu 12 % Würfel-Rabatt auf alle Zubehörartikel von Movera
- Kinderanimation, Tombola & viele weitere Überraschungen
- Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

Großes Ostereiersuchen! Gewinne 5 Tage Urlaub im Reisemobil

Jetzt noch letzte freie Miettermine für den Sommerurlaub sichern!

## Heiko Harig

der bekannte Humorist und Entertainer führt durch das Wochenende!





**Caravan Center Zinke**  
in Ebersbach-Neugersdorf

Adam-Ries-Str. 40 | 02730 Ebersbach-Neugersdorf  
Tel. 03586 765800 | www.caravan-zinke.de

Folge uns:








Beim Kaufabschluss eines Reisemobils oder Caravan bis 14.04.2025. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen! \* Wenn noch nicht enthalten.



Beim Kauf eines neuen **Carado** gibt es ein Multimedienpaket im Wert von 1.999,- € geschenkt\*\*  
Beim Kauf eines neuen **Hymer** bis zu 40.000,- € sparen.  
**Wohnwagenabverkauf** bis zu 30 % Preisvorteil.



Verkehr

# A4 bleibt Stauschwerpunkt

**Region.** Der ADAC hat eine Jahresstauabrechnung gezogen. Waren 2023 noch knapp 30.000 Staukilometer zu verzeichnen, schlagen 2024 über 8.000 Kilometer Stillstand weniger zu Buche. 21.241 Kilometer Stau wurden über das Jahr registriert. Insgesamt gab es 2024 in Sachsen 13.027 Staustunden auf den Autobahnen und damit 690 mehr als 2023. 2024 wurden 18.064 Staus gemeldet, ein deutlicher Zuwachs gegenüber dem Vorjahr (14.645). Hier sticht besonders aber die A4 mit



Einsetzender Stau an der Abfahrt Görlitz kurz vor der Grenze  
Foto: Klaudia Kandzia

9.142 Staumeldungen hervor – über 2.000 Meldungen mehr

wurden hier registriert. Von den über 1.000 Streckenkilometern Bundesautobahn im Freistaat wurden 2024 knapp 40 Kilometer in sechs Bauabschnitten saniert. Auch 2024 galt der A4 wieder ein besonderes Augenmerk. Die Bauarbeiten konzentrierten sich auf drei Baufelder – den Streckenabschnitten zwischen dem Dreieck Nossen und der Ausfahrt Wildruff sowie zwischen den Ausfahrten Bautzen-West und Weißenberg. Als Schwerpunkt galt die Sanierung des Tunnels Königshainer Berge.

Registrierte der ADAC allein in den genannten Autobahnabschnitten in beiden Fahrtrichtungen 2.866 Staus mit insgesamt 2.952 Kilometern Staulänge und 1.613 Stunden Staudauer. Viel Geduld benötigten Reisende 2024 besonders auf dem Autobahnabschnitt vor dem Grenzübergang Ludwigsdorf. Hier erfolgten 3.866 Meldungen mit 2.801 Stunde Wartezeit auf der A4 ab der Anschlussstelle Görlitz. Die staureichsten Tage mit den größten Staulängen gab es gleich zu Jahresbeginn. Zwölf aneinandergereihte Staus auf der A4 zwischen Chemnitz und Görlitz sorgten zudem am 28. März für die längste Stauausdehnung 2024 in Sachsen. Zwischen der Anschlussstelle Hainichen und der Anschlussstelle Burkau staute es sich von 10.00 Uhr bis Mitternacht auf der maximalen Länge von 40 Kilometern. **tsk**

Umwelt



Horste sollten nur aus der Entfernung beobachtet werden, um eventuell anwesende Vögel nicht zu stören.  
Foto: Winfried Nachtigall

# Nabu erfasst Horste

**Ebersbach-Neugersdorf.** Im Rahmen des Projektes „Schwarmingbildung – Schwärmen für Ornithologie und Nachhaltigkeit im Oberlausitzer Bergland“ erfasst der Nabu-Kreisverband Löbau in den Gemeinden Ebersbach, Kottmar und Neusalza-Spremberg die Horste von Greifvögeln, insbesondere von Rot- und Schwarzmilan und auch Habicht. Dabei ist der NABU auf Unterstützung angewiesen und lädt Naturinteressierte dazu ein, beobachtete Horste bis zum 13. April zu melden. Gerade im Vorfrühling seien die Horste in den kahlen Baumkronen auch von weitem gut zu entdecken. Dabei sollte laut NABU darauf geachtet werden, Horste nur aus der Entfernung zu beobachten, um so die eventuell bereits anwesenden Vögel nicht zu stören. Sichtungungen können über ein Meldeformular auf der Internetseite [loebau.nabu-sachsen.de](http://loebau.nabu-sachsen.de) oder per E-Mail an [naturschutzstation.ebersbach@nabu-sachsen.de](mailto:naturschutzstation.ebersbach@nabu-sachsen.de) sowie telefonisch unter (03586) 36 83 47 weitergegeben werden. Am Ende der Projektlaufzeit soll eine Broschüre erscheinen, in der alle relevanten Beobachtungen aufbereitet dargestellt werden. Am Ende des Meldezeitraumes werden unter allen Teilnehmern Gutscheine beziehungsweise Eintrittskarten für den Tierpark in Zittau, das Senckenberg-Museum für Naturkunde in Görlitz, das Museum der Westlausitz in Kamenz oder den Kletterwald in Großschönau verlost. Weitere Informationen dazu gibt es auf dem Internet unter [www.loebau.nabu-sachsen.de](http://www.loebau.nabu-sachsen.de). **SL/tsk**

Verkehr

# Mehr Grenzpendler

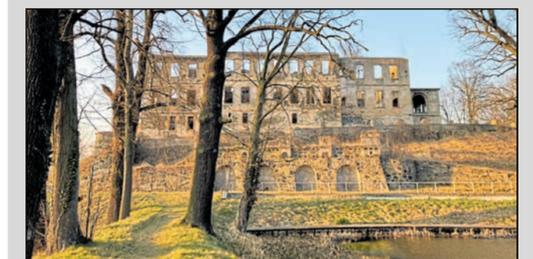
**Region.** „Die grenzüberschreitenden Verflechtungsbeziehungen haben im Zuge der europäischen Integration in den letzten Jahren einen enormen Bedeutungszuwachs erlangt. Zwischen den Jahren 2013 und 2022 ist die Zahl der tschechischen und polnischen Grenzpendler allein in den Landkreisen Görlitz, Bautzen und Sächsische Schweiz-Osterzgebirge auf über 12.000 Menschen angewachsen. Dies entspricht einer Vervielfachung, wobei der Trend mit einem Wachstum von 36 Prozent seit 2019 weiter anhält“, hieß es zuletzt einleitend in einer Pressemitteilung der Initiative Öffentlicher Verkehr in der Dreiländerregion des Fahrgastverbandes Pro Bahn, Landesverband Mitteldeutschland. Die Initiative werde durch die Euroregion Neiße-Nisa-Nysa

und den ZVON unterstützt, hebt diese hervor. Unter <https://www.pro-bahn.de/mittelddeutschland/pdf/mail-Mobilita%20bez%20a-DE.pdf> liegt eine Publikation in deutscher und tschechischer Sprache vor, die einen Überblick über die Situation vor Ort gibt und auf die noch bestehenden Hemmnisse sowie Lücken im Verkehrsangebot hinweist. Die Broschüre ist das Ergebnis eines vom Auswärtigen Amtes geförderten deutsch-tschechischen Experten- und Bürgerdialogs, der am 2. Dezember 2022 auf einer Sonderzugfahrt mit 85 Teilnehmern durchgeführt wurde. Neben dieser Veranstaltung fand eine Bürgerbefragung zur Mobilität in der Dreiländerregion statt. An dieser beteiligten sich rund 300 Menschen. **tsk**



Im Neißetal wechselt die Bahntrasse Görlitz-Zittau bei Ronau (Trzciniec) gleich zwei Mal die Uferseite.  
Foto: Till Scholtz-Knobloch

# Über 400 Adelsitze



Seifenhennersdorf. Der Bulnheim-Verein lädt am Dienstag, 8. April, 15.00 Uhr zum Lesecafé in den Bulnheimischen Hof in Seifenhennersdorf ein. Dr. Peter Hennig entführt die Gäste in seinem Lichtbildervortrag auf eine Reise zu den einst über 400 Adelsitzen der Oberlausitz. Bereits ab 14.30 Uhr sind Besucher zum gemütlichen Kaffeetrinken in der Umgebendestube willkommen. Der Zugang zum Veranstaltungsort befindet sich gegenüber der Nordstraße 32, Parkmöglichkeiten stehen am Karasek-Museum zur Verfügung. Das Foto zeigt Schloss Heidersdorf (Wlosien).  
Foto: Till Scholtz-Knobloch

# In Gedenken an unsere Lieben

**Danksagung**

*Begrenzt ist das Leben,  
doch unendlich die Erinnerung.*

In den schweren Stunden des Abschieds von meinem lieben Vati, Schwiegervater, Opi und Uropi, Herrn



Günter Gerber

durften wir auf sehr vielfältige Weise wohlthuende Anteilnahme erfahren. Dafür möchten wir uns bei allen ganz herzlich bedanken. Unser Dank gilt auch Frau Dipl.-Med. Annett Nestler mit ihrem Team, der ambulanten Hospizbegleitung, der Trauerrednerin Frau Rabovski-Lachmann sowie dem Bestattungsinstitut Fuchs.

In stiller Trauer und Dankbarkeit:  
**Seine Tochter Simone mit Rainer**  
**seine Enkelin Jana mit Tony und Urenkel Louis**  
**sein Enkel Pierre**

Eibau, Oderwitz, Bautzen, im April 2025

**Danksagung**

Aus unserem Leben bist du gegangen,  
aber in unseren Herzen wirst du immer bleiben.



Werner Anders

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, mit uns Abschied genommen haben und ihre Anteilnahme zum Ausdruck brachten. Ein besonderer Dank gilt Frau Dr. Tusche mit ihrem Team, der Trauerrednerin Frau Bonow, Herrn Simmchen sowie dem Bestattungsinstitut Fuchs.

In liebevoller Erinnerung:  
**Renate Anders mit Familie**

Oderwitz, im April 2025

Sie haben einen geliebten Menschen verloren und möchten gemeinsam trauern oder gedenken?

Dann hilft Ihnen eine Traueranzeige in Ihrem **Oberlausitzer Kurier**. Zuverlässig erreichen Sie mit unserer Zeitung Verwandte, Freunde, Bekannte, Nachbarn und Weggefährten – auch ohne Abo-Zeitung.

Unsere Mustermappen finden Sie in unseren Geschäftsstellen in Bautzen und Görlitz und bei allen Bestattungsunternehmen der Region:

- Unterstützung bei der Formulierung und Gestaltung
- große Auswahl weltlicher und religiöser Trauersprüche
- Verwendung Ihrer Fotos – zahlreiche Trauermotive und -hintergründe vorrätig

**Oberlausitzer Kurier** · Karl-Marx-Str. 4 · 02625 Bautzen  
Telefon: (03591) 48 17-0 · [trauer@LN-Verlag.de](mailto:trauer@LN-Verlag.de)

**Montag bis Freitag:**  
09.00 – 13.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr

Begrenzt ist das Leben,  
doch unendlich ist die Erinnerung.

**Regine Werchau**  
im März 2025

DANKE an alle Freunde und Bekannte.

Einen besonderen Dank richte ich an den Hausarzt Dr. Mrosek aus Ostritz, dem gesamten Team des SAPV Team Oberlausitz und allen Physio- und Ergotherapeuten.

Was bleibt sind die tiefen Spuren, die Du hinterlassen hast und so wirst Du immer in unseren Gedanken bleiben.

Lebenspartner Micha, im Namen aller Angehörigen

Traurig, dich zu verlieren.  
Erleichtert, dich erlöst zu wissen.  
Dankbar, mit dir gelebt zu haben.

**Karin Drescher**  
\* 10.01.1938 † 25.03.2025

In liebevoller Erinnerung:  
**Ihre Kinder Brunhild, Ruth und Tino mit Familien**

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

**Erlöst**

**Danksagung**  
Tief bewegt von der Anteilnahme zum Abschied von

**Hans Ulrich Donier (Uli)**  
\* 22.08.1950 † 15.03.2025

danken wir allen, die sich mit uns verbunden fühlten und auf vielfältige Weise ihr Mitgefühl zum Ausdruck brachten.

Unser Dank gilt auch den Mitarbeitern des St. Antoni Stift Ostritz für die langjährige Betreuung, dem Team der Gaststätte Steinbachtal und dem Bestattungshaus Klose.

In stiller Trauer  
**Schwester Karin und Schwager Bernd sowie Nichten und Neffen mit Familien**

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

Aus unserem Leben bist du gegangen,  
aber in unseren Herzen wirst du immer bleiben.

**Danksagung**

Für die vielen Beweise aufrichtiger Anteilnahme durch stillen Händedruck, innige Umarmungen, herzlich geschriebene Worte, Blumen und Geldzuwendungen sowie das ehrende Geleit zur letzten Ruhestätte von

**Ingeborg Hiller**

möchten wir uns auf diesem Wege bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten recht herzlich bedanken. Ein besonderer Dank gilt dem Bestattungsunternehmen Großer, dem Trauerbegleiter Tom Hohlfeld und der Pension Steffi in Löbau.

In liebevoller Erinnerung  
**Horst Hiller im Namen aller Angehörigen**

Weinet nicht, ich hab's überwunden,  
bin befreit von aller Qual  
Behaltet mich so in Erinnerung,  
wie ich in den schönsten Stunden  
meines Lebens mit euch allen zusammen war.

**Egon Planansky**  
\* 4. Januar 1946 † 23. März 2025

In Liebe und Dankbarkeit nehmen Abschied deine Ehefrau Roswitha deine Tochter Annett mit Jens dein Sohn Jens deine Enkel Kevin, Marvin, Ben und Hannah sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Ebersbach, im März 2025

Gedenkseite: www.neugersdorfer.de

Man sieht die Sonne langsam untergehen  
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.  
Franz Kafka

In Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem geliebten Mann und Cousin, Herrn

**Heinrich Werstruff**  
\* 20.10.1938 † 25.03.2025

In liebevoller Erinnerung  
**seine Ulla  
sein Cousin Johann Kehl mit Familie  
Rita, Marlies und Ute mit Familien**

Seiffennersdorf

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet zu einem späteren Zeitpunkt statt.

DANKSAGUNG

Denn er hat seinen Engeln befohlen,  
dass sie dich behüten auf all deinen Wegen.  
Psalm 91.11

**Gudrun Geißler**  
geb. Berger  
\* 26.08.1935 † 21.03.2025

Nachdem wir von unserer lieben Mutti, Schwiegermutter, Oma, Uroma und Schwägerin Abschied genommen haben, bedanken wir uns bei allen, die uns in dieser Zeit begleitet und uns auf so vielfältige, liebevolle Weise bedacht haben. Ein besonderer Dank geht an das Team der ASB Sozialstation Cunewalde, an Herrn Pfarrer Dr. Schröder und an das Bestattungsunternehmen Brigitte Schröder.

In liebevoller Erinnerung  
**Ihre Kinder Rosemarie, Hans-Joachim und Margitta im Namen aller Angehörigen**

Beiersdorf/Cunewalde, im April 2025

Du bist nicht mehr da, wo du warst,  
aber du bist überall, wo wir sind und  
immer sind irgendwo Spuren deines Lebens,  
Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle.

**Eric Kandler**

Wir möchten uns bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für die erwiesene, liebevolle Anteilnahme, die uns auf so vielfältige Weise zum Ausdruck gebracht wurde, recht herzlich bedanken.

Ein besonderer Dank an Kaplan Bulisch, das Bestattungsinstitut Kuhne und seinen Kollegen der Palfinger Platforms GmbH.

In Liebe und Dankbarkeit:  
**Madeleine und Paul**  
Berthelsdorf, im April 2025

Du bist von uns gegangen,  
aber nicht aus unseren Herzen.

Nach langer und schwerer Krankheit müssen wir, viel zu früh, Abschied nehmen von meinem Sohn, Bruder, Schwager, Onkel, Neffe und Cousin, Herrn

**Mario Fetzner**  
\* 03.05.1971 † 24.03.2025

In tiefer Trauer:  
Seine Mutter Sonhild  
sein Bruder Silvio mit Manuela  
seine Neffen Reiko, Maik, Roy und Marcel  
sowie Angehörige und Freunde

Oderwitz, im März 2025

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 15.04.2025, 14 Uhr in der Trauerhalle zu Niederoderwitz statt.

Nach kurzer schwerer Krankheit und dem Leben in einer anderen Welt ist der Tod für unseren Ehemann und Vater

**Wolfgang Tattermusch**  
\* 18.04.1953 † 28.03.2025

zur Erlösung geworden.

In Liebe und Dankbarkeit  
**Roswitha und Bianca**  
Hainewalde

Die Urnenbeisetzung findet in aller Stille statt.

Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem Vater, Opa, Uropa, Bruder, Cousin und Schwager

**Dieter Grützmann**  
\* 06.07.1947 † 08.03.2025

In liebevollen Gedanken  
**Deine Tochter Annett mit Dirk  
Deine Söhne Ronny und Dennis mit Manuela  
Deine Enkelkinder Martin, Marcus, Helena und Urenkel Ragnar  
Deine Geschwister mit Familien  
Deine Cousine Rita mit Familie  
Deine Schwägerinnen Jutta und Martina mit Siegfried und Familien  
Dein Schwager Frank mit Familie im Namen aller Angehörigen**

Bautzen, im April 2025

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 11.04.2025, 15 Uhr in der Taucherhalle in Bautzen statt.

**Danksagung**  
Menschen, die mich lieb hatten,  
sollen mich nicht vergessen,  
denen, die mich umsorgten, danke ich.

**Heiko Führer**

Allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten, danken wir von Herzen. Unser besonderer Dank gilt der Familie, Freunden und Nachbarn, dem SAPV-Team in Löbau, Bestattungsinstitut Kuhne, dem Trauerredner Herrn Wolter sowie dem OBI-Baumarkt Löbau.

In liebevoller Erinnerung  
**Deine geliebte Anja  
Deine lieben Kinder Alexander- Paul und Lisa-Celine  
Deine Mutti Beate**

März, 2025

Mit dem Tod eines geliebten Menschen verliert man vieles,  
aber niemals die mit ihm verbrachte Zeit.

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir in stiller Trauer Abschied von meinem lieben Ehemann, guten Vater, Opa, unserem Uropa, Bruder, Schwager, Onkel und Cousin, Herrn

**Manfred Weinhold**  
\* 13.08.1934 † 17.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit:  
**Ehefrau Regina  
Tochter Martina mit Frank  
Enkelin Stefanie mit Familie im Namen aller Angehörigen**

Schlegel, im März 2025

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 04.04.2025, 12 Uhr in der Kirche zu Schlegel statt.

Die Mutti war's,  
was braucht's der Worte mehr...

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserer lieben Mutti, Schwiegermutter, Oma, Uroma und Schwester

**Ursula Bininda**

möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten für die Anteilnahme sowie Blumen und Geldspenden und dem letzten ehrenden Geleit bedanken. Ein besonderer Dank gilt der Hausärztin Frau Dr. Claudia Mai, dem Krankenhaus Ebersbach sowie dem ASB Pflegeheim in Friedersdorf.

Danken möchten wir auch dem Bestattungsunternehmen Lehmann & Ulbrich für die Hilfe und Unterstützung und der Ausgestaltung der Trauerfeier.

In stiller Trauer  
**Deine Kinder Ilona, Carmen, Karin, Lutz und Frank mit ihren Familien im Namen aller Hinterbliebenen**

**Wir sagen Danke**

allen Verwandten, Bekannten und Nachbarn,  
die unserer Mutti, Oma und Schwiegermutter

**Christliebe Breitzke**

ihre Anteilnahme durch Wort und Schrift, Blumen- und  
Geldzuwendungen liebevoll zum Ausdruck brachten.  
Besonders danken wir dem Pflegeheim Richard Wagner  
in Olbersdorf, dem Johannes-Pflegedienst in Olbersdorf,  
dem Redner Herrn Schulze und ANTEA Bestattungen.

In stiller Trauer  
Kinder Thomas und Anne

ANTEA Zittau  
14534001\_001825

Was du aus Liebe uns gegeben, dafür ist jeder Dank zu klein,  
was wir an Dir verloren haben, dass wissen wir nur ganz allein.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von  
meiner geliebten Frau, unserer lieben Mutti und Oma

**Ingrid Graichen** geb. Thiele

\* 27.04.1942 † 24.03.2025

In stiller Trauer  
Dein Wolfgang  
Tochter Anett mit Familie  
Tochter Peggy mit Familie

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

14495801\_001825

**5. Jahresgedächtnis**

unserer lieben Mutter und Oma

**Waltraut Czezine**

Wenn Liebe einen Weg zum Himmel fände und  
Erinnerungen zu Stufen würden, dann würden wir  
hinaufsteigen und dich wieder zurückholen.

In Liebe:  
Sohn Axel mit Familie  
Oderwitz, im April 2025

14283701\_001825

Kaum ein Mensch prägt uns so wie unsere Eltern.  
Ein Teil von ihnen wird immer in uns weiter leben.  
Auf diese Weise bleiben wir immer mit ihnen verbunden.

Wir danken allen, die uns in den schweren Stunden  
des Abschieds von unserem lieben Vati

**Günter Wünsche**

so hilfreich und tröstend zur Seite  
gestanden haben.

Seine Kinder  
Heike, Volker und Uta mit Familien

ANTEA Zittau  
14417901\_001825

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen, die uns durch Wort,  
Schrift, Blumen und Geldzuwendungen  
sowie das ehrende Geleit zur letzten  
Ruhestätte ihre Anteilnahme bekunde-  
ten. Besonders danken wir dem  
Wohnbereich 4 im „Haus Sonne“  
für die gute Pflege.

Lore  
Richter  
† 09.03.2025

Simone und Norbert

14558401\_001825

**Danksagung**

Leider ist es uns nicht möglich, allen persönlich zu danken, die  
uns in diesen schweren Stunden des Abschieds von unserer  
herzensguten Mutter, Oma und Uroma

**Ruth Bernhardt**

Freundschaft, Zuneigung und Trost entgegengebracht haben.  
Ein besonderer Dank geht an das Team des ASB Cunewalde,  
Fr. Dr. Korb, Fr. Dr. Dutschke und das Bestattungshaus Kuhne.  
Die Anteilnahme und Verbundenheit hat uns sehr berührt.

Herzlichen Dank dafür sagen

Rainer und Steffen Bernhardt mit Familien

Beiersdorf, im April 2025

14313301\_001825

**Danksagung**

Von ganzem Herzen danken wir  
allen Verwandten, Freunden,  
Nachbarn und Bekannten,  
die meinen lieben Mann, guten Vati,  
Schwiegervati und Opa

**Hans-Jürgen Seifert**

beim Abschiednehmen in so liebevoller Verbundenheit  
gedachten und ihre Anteilnahme durch herzlich  
geschriebene Worte, Blumen, Geldzuwendungen  
sowie ehrendes Geleit zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer J. Hahn für seine  
einfühlsamen Worte, dem Bestattungshaus Fieber, der  
Gärtnerei Fuchs, der freiwilligen Feuerwehr Altbernsdorf,  
dem Bläser und der Gaststätte „Steinbachtal“.

In liebevoller Erinnerung  
Ehefrau Anett  
Tochter Lisa im Namen der Familie

Altbernsdorf, im März 2025

14484301\_001825

Die Menschen, die von  
uns gehen und die wir  
lieben, verschwinden nicht.  
Sie sind immer an unserer Seite...  
jeden Tag... ungesehen... ungehört  
und dennoch immer ganz nah bei uns.

Für immer geliebt  
und für immer  
in unseren Herzen.

**Wenn die Kraft zu Ende geht,  
ist Erlösung Gnade.**

In stiller Trauer nehmen wir Abschied  
von meiner lieben Mutter, Schwiegermutter,  
unserer Oma, Uroma, Schwägerin und Tante

**Edith Labisch**

geb. Kühn  
\* 31.03.1932 † 24.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit:  
Markus mit Bernata  
Björn – Gustav mit Julia  
Ernst – Richard mit Laura  
Christel Brade mit Familie

Rosenthal, im März 2025

Die Trauerfeier findet am 10.04.2025, 10.30 Uhr  
im Krematorium Zittau statt. Die Urnenbeisetzung  
erfolgt im engsten Familienkreis.

14333601\_001825

**Erinnerungen, die unser Herz berühren,  
gehen niemals verloren.**

Für die liebevollen Beweise herzlicher Anteilnahme,  
die uns durch Wort, Schrift, stillen Händedruck,  
Blumen, Geldzuwendungen sowie ehrendes  
Geleit beim Abschiednehmen von meiner  
lieben Schwester und unserer lieben Tante

**Jutta Hönicke**

zuteil wurden, möchten wir uns bei allen Verwandten, Bekannten  
und Nachbarn auf diesem Wege recht herzlich bedanken.  
Besonderer Dank gilt dem ASB Pflegeheim „Am Kupper“,  
Pfarrer Benzing für seine tröstenden Worte und  
dem Bestattungsunternehmen Großer.

In liebevoller Erinnerung  
ihr Bruder Günter, ihre Nichten Bärbel und Ines  
im Namen aller Angehörigen

Niedercunnersdorf, im März 2025

14413901\_001825

Einschlafen dürfen, wenn man das Leben  
nicht mehr selbst gestalten kann,  
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.

In stiller Trauer nehmen wir Abschied von meiner lieben  
Frau, unserer guten Mutti, Schwiegermutter, Oma und  
Uroma, Frau

**Renate Hoffmann**

geb. Lohse  
\* 28.10.1933 † 12.03.2025

In liebevoller Erinnerung  
Ehemann Hans  
Sohn Wolfhard mit Lilly  
Sohn Ingolf mit Regina  
Enkel Michael, Andreas, Marco  
Henry, Marten und  
Hagen mit Familien

Spitzkunnersdorf

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Freitag, dem 11.04.2025, 14.00 Uhr  
in der Nikolaikirche statt.

14586601\_001825

Gott, der Herr über Leben und Tod, holte  
Frau

**Gertrud Radewaldt**

geb. Heydrich  
\* 02.12.1937 † 25.03.2025

zu sich in sein Reich.

In Liebe und Dankbarkeit für  
die gemeinsame, glückliche Zeit  
nehmen wir Abschied von einem  
wunderbaren Menschen.

Deine Tochter Annett mit Tino  
Deine Enkel Pascal, Nils und Lenard  
im Namen aller Angehörigen

Niedercunnersdorf, im März 2025

Die Beerdigung hat im engsten Familienkreis  
stattgefunden.

14389801\_001825

Alles hat seine Zeit,  
es gibt eine Zeit der Freude und des Glücks,  
eine Zeit der Stille, der Trauer und des Schmerzes  
und es gibt eine Zeit der dankbaren Erinnerung.

**DANKSAGUNG**

Für die liebevolle Anteilnahme durch Wort, Schrift, Blumen und  
Geldzuwendungen sowie das ehrende Geleit beim Abschiednehmen  
von unserer lieben Mutti, Oma und Uroma, Frau

**Helga Siodmok**

danken wir allen Verwandten, Bekannten  
und Nachbarn ganz herzlich.  
Dank auch dem Pflegestift an der Bleichstraße, Ebersbach  
und dem Bestattungsinstitut Schenk sowie Herrn A. Mende  
für die tröstenden Worte.

In stiller Trauer  
Ramona und Dirk  
im Namen der Angehörigen

Bertsdorf, im März 2025

14586601\_001825

Und immer sind da Spuren deines Lebens,  
Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle,  
sie werden uns immer an dich erinnern,  
uns glücklich und traurig machen  
und dich nie vergessen lassen.

Nach kurzer schwerer Krankheit nehmen wir Abschied  
von meinem geliebten Ehemann, unserem geliebten Papa,  
Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager und Onkel, Herrn

**Dieter Oertelt**

\* 16.09.1954 † 22.03.2025

In ewiger Liebe:  
Seine Loretta  
seine Tochter Katja mit Bodo  
seine Tochter Steffi mit Sandro  
seine Enkel Max, Lena, Paula und Luisa  
sowie Angehörige

Potsdam, Oderwitz, im März 2025

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet  
am Freitag, dem 25.04.2025, 15 Uhr in der Trauerhalle zu  
Niederoderwitz statt.

14448201\_001825

**Danksagung**

Für die Beweise aufrichtiger  
Anteilnahme durch stillen  
Händedruck, Wort, Schrift,  
Blumen und Geldzuwendungen  
sowie das ehrende Geleit beim  
Abschiednehmen von unserem lieben

**Gottfried Sünder**

danken wir auf diesem Wege allen Verwandten,  
Bekanntem und Nachbarn ganz herzlich.  
Unser besonderer Dank gilt dem Hausarzt  
Dr. med. Roger Voigt und seinem Team,  
dem Pflegedienst der Diakonie Herrnhut  
und der Gaststätte „Edelweiß“.

In liebevoller Erinnerung  
Helga Sünder im Namen aller Angehörigen

14423501\_001825

Es weht der Wind ein Blatt vom Baum, von vielen Blättern eines, dies eine Blatt, man merkt es kaum, denn eines ist ja keines. Doch dieses Blatt allein, war Teil von unserem Leben, drum wird dies Blatt allein, uns immer wieder fehlen.

## Andreas Kellner

\* 10.09.1961 † 13.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit  
Ehefrau Anke  
Töchter Stefanie und Caroline  
Enkeltochter Liah-Lynn  
im Namen aller Angehörigen



Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung der Urne findet am 25.04.2025, um 12.00 Uhr auf dem Frauenfriedhof Zittau statt.

ANTEA Zittau  
14421301\_001825

Liebe Familie, Bekannte, Freunde  
und das Team „Haus Sonne“  
sowie all meine Mediziner,  
ich möchte mich bei euch allen  
verabschieden und bedanken,  
denn ohne euch wäre ich nicht  
96 Jahre geworden!  
Lebt wohl und gönnt mir die Ruhe  
eure



## Elsa Ursula Tschöpe

Zittau, im März 2025

14412801\_001825



In stillem Gedenken nehmen wir Abschied von unserem lieben Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa, Bruder und Schwager

## Gottfried Simon

\* 26.05.1938 † 22.03.2025

In liebevoller Erinnerung:  
Sohn Armin mit Karin  
Sohn Hagen  
Geschwister Hannelore, Bernd, Klaus,  
Günter und Andrea mit Familien  
Schwägerin Andrea  
Schwägerin Margit  
Großcousine Ramona

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

14396201\_001825

### Danksagung

Das Sichtbare ist vergangen,  
es bleibt nur die Liebe und Erinnerung.



## Erika Knöschke

Wir danken allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten für die zahlreichen Beweise der Anteilnahme durch Blumen, Geldspenden und Geleit. Danke dem Bestattungsinstitut Kuhne und dem Redner Herrn Wolter für seine tröstenden Worte.

Herzlichen Dank

In stiller Trauer  
Söhne Jörg und Andreas mit Familien

Dürrhennersdorf, Leipzig, im März 2025

14421801\_001825

Der Tod einer Mutter ist der erste Kummer,  
den man ohne sie beweint.

Wir nehmen Abschied von unserer lieben Mutti,  
Schwiegermutter, Oma, Uroma und Tante, Frau



## Anita Urban

geb. Seeliger  
\* 18.12.1938 † 24.03.2025

In Dankbarkeit  
ihre Töchter Sabine, Kathrin  
und Evamaria mit Familien

Niederoderwitz

Die Trauerfeier findet im Familienkreis statt.

Wir möchten uns bei Allen für die Anteilnahme bedanken. Besonderer Dank gilt dem Pflegeheim St. Jakob Haus 1, dem Praxisteam Dr. Hanzl, dem SAPV-Team Oberlausitz, der Schülerin Luna und Frau Passow für ihre liebevolle Begleitung auf ihrem letzten Weg sowie dem Bestattungsinstitut Schenk.

14564701\_001825



Denn wenn ich ganz leise,  
auf Zehenspitzen, mein Herz besuche,  
dann finde ich, welch Zauber,  
mein Licht in mir,  
und nebendran auch Deines.

Zehntes Jahresgedenken

## Veronika Twork

geborene Ludwig  
\* 20.09.1950 † 05.04.2015

In allen großen und kleinen Momenten unserer Leben, ist auch immer ein stilles Erinnern und der Wunsch, du wärst bei uns. Die Leere, die Du hinterlässt, ist heute nicht mehr nur ein unsäglicher Verlust. Die Leere ist auch Raum in uns geworden, in dem Deine Liebe und Deine Stärke weiterwirkt.

Wir lieben und vermissen Dich jeden Tag  
Deine Familie

14448301\_001825

In Dankbarkeit für ein langes und erfülltes Leben nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma

## Gerda Möse

geb. Clemens  
\* 19. September 1932  
† 28. März 2025

In stiller Trauer  
Tochter Petra mit Marcus  
Sohn Gerd mit Grit  
Enkel Tom mit Anna, Emma und Jonas  
Enkel Bruno  
Enkel Erwin

Berthelsdorf, im April 2025

Der Trauergottesdienst und die Beerdigung fanden bereits statt.

Gedenkseite: [www.neugersdorfer.de](http://www.neugersdorfer.de)



14565101\_001825

Gemeinsam sind wir den Weg  
durch Freud und Leid gegangen.  
Nun muss jeder seinen Weg alleine gehen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

## Hartmut Jauer

\* 8. Februar 1945 † 24. März 2025



Es trauern um ihn  
seine Brigitte  
Sohn Andreas  
Tochter Angela mit Marko  
Enkeltochter Christin mit Michael  
Enkelsohn Colin-Joel  
Urenkelin Sophia  
Bruder Dietmar mit Renate  
Schwägerin Monika  
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 24. April 2025, 14 Uhr in der Friedhofskapelle Bernstadt statt. Anschließend geleiten wir seine Urne zur letzten Ruhestätte.

14232701\_001825

Große Liebe, herzliches Geben,  
Sorge um uns - das war dein Leben.

Tiefbewegt von der liebevollen Anteilnahme, die uns auf so vielfältige Weise beim Abschied unserer lieben

## Karin Lange

entgegengebracht wurde, danken wir allen Verwandten, Freunden, Nachbarn, Bekannten, Schulkameraden, ehemaligen Schülern, Studienfreunden und Lehrerkollegen, die sich mit uns verbunden fühlten, ihr im Leben Achtung und Freundschaft schenkten und sie auf dem letzten Weg begleiteten.

Ein besonderes Dankeschön geht an das Pflegezentrum Hörnitz und das Bestattungsinstitut Schenk, vor allem Herrn A. Mende für die einfühlsamen Worte.

In Liebe und Dankbarkeit  
Sohn Uwe und Tochter Ina mit Familie  
im Namen aller Angehörigen

Hörnitz, im April 2025

14566001\_001825

### DANKSAGUNG

Für die überwältigende Anteilnahme durch Wort, Schrift, Blumen und Geldzuwendungen sowie das letzte Geleit beim Abschiednehmen von meinem lieben Mann, unserem Vater, Schwiegervater, Opa und Bruder

## HARALD MOSIG

danken wir allen Verwandten, Bekannten, Nachbarn, Schulfreunden und Sportfreunden der SG Rotation ganz herzlich.

Ebenso danken wir Herrn Pfarrer Wappler für seine Worte des Trostes, Herrn Simmchen für die musikalische Umrahmung und dem Bestattungsinstitut Fuchs.

In stillem Gedenken  
Ehefrau Maria und Kinder

Oberseifersdorf, im März 2025



14471801\_001825

Schlicht und einfach war dein Leben,  
nie etwas gegönnt,  
sondern immer stets Dein Bestes gegeben.  
Nun ruhen Deine fleißigen Hände,  
habe Dank für Deine Liebe und Müh.  
In unseren Herzen wirst Du unvergessen bleiben.

Weil die Kraft zu Ende ging  
entschlief sanft unsere liebe Mutter,  
gute Schwiegermutter, unsere Oma  
und Uroma



## Christine Steudtner

\* 01.05.1935 † 28.03.2025

In tiefer Trauer und Dankbarkeit:  
Carola mit Knut  
Andreas  
Enkel Ricardo mit Kerstin und Hanna

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 10. April 2025, um 13.30 Uhr, auf dem Friedhof in Lawalde statt.

14449301\_001825

Wir danken allen, die unserem lieben  
Verstorbenen, Herrn

## Hans Günther

im Leben Achtung und Freundschaft schenkten und jetzt mit uns Abschied nahmen, sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme durch herzlich geschriebene Worte, Blumen und Geldzuwendungen sowie ehrendes Geleit zum Ausdruck brachten.

Wir danken allen Verwandten, Bekannten, Nachbarn und Freunden recht herzlich. Dank gilt auch der Hausärztin Frau Nestler und ihrem Team sowie dem DRK Pflegedienst in Neugersdorf.

In stiller Trauer und Dankbarkeit:  
Seine Kinder Jörg, Frank, Lutz,  
Martina, Andrea und Petra  
mit Familien  
Schwester Renate

Kottmarsdorf, im April 2025



14454001\_001825

Herzlichen Dank sagen wir allen Verwandten, Freunden, Nachbarn und Bekannten, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in den Stunden des Abschieds von

## Siegmar Renger

in Wort, Schrift, Blumen, Händedruck und Geldzuweisungen zum Ausdruck brachten.

Besonderer Dank gilt der ASB Station Herrnhut, der Praxis Frau Dr. Taube, vor allem dem Team vom Haus Rose in Mittelherwigsdorf, Herrn Wolter für seine einfühlsame Rede, Herrn Simmchen für die musikalische Umrahmung und der Neugersdorfer Bestattung C & K Eichhorn für die Unterstützung.

seine Ehefrau Erika  
seine Kinder mit Familien

Herrnhut, im April 2025

Gedenkseite [www.neugersdorfer.de](http://www.neugersdorfer.de)

14540501\_001825

Der Tod kann auch freundlich kommen zu Menschen, die alt sind,  
deren Hand nicht mehr festhalten will, deren Augen müde wurden,  
deren Stimme nur noch sagt: Es ist genug. Das Leben war schön.

## Dorothea Schröder

geb. Brand

\* 11. November 1939 † 14. März 2025

In Liebe und Dankbarkeit  
Tochter Christiane mit Lars  
Deine Enkel Dominik und Monique  
Deine Urenkel  
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Gedenkseite: [www.neugersdorfer.de](http://www.neugersdorfer.de)

13924001\_001825



Der Lebensweg von unserem lieben

## Gerhard Geicke

\* 3. September 1951

hat sich am 23. März 2025 vollendet.

In Dankbarkeit und Trauer:

seine **Zsuzsa**  
**Tochter Sandra mit Familie**  
**Bruder Klaus mit Familie**  
sowie **alle Anverwandten**

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet im Familien- und Freundeskreis statt.

14220401\_001825

Wir vermissen Dich,  
aber in unseren Herzen  
lebst Du weiter.



## Helmut Dittrich

\* 24.09.1932 † 05.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit  
für die vielen schönen gemeinsamen Jahre.

**Deine Ehefrau Ursula**  
**Dein Sohn Matthias mit Familie**  
**Dein Sohn Thomas mit Familie**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am 17. April 2025, um 14.30 Uhr auf dem  
Friedhof/Krematorium in Zittau statt.

14227401\_001825

Wir nehmen Abschied  
von meinem Mann,  
unserem Vater und Opa

## Thomas Güttler

\* 16. Januar 1967 † 23. März 2025

**In Trauer**  
Ehefrau Ines  
Tochter Sarah mit Enkelin Leonie  
Sohn Sandro mit Celine

Die Urnenbeisetzung findet am Montag,  
dem 28. April 2025 um 10.30 Uhr  
auf dem Friedhof in Seiffhennersdorf statt.

Gedenkseite: www.neugersdorfer.de

14452201\_001825

Behaltet mich so in Erinnerung,  
wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens  
mit euch allen zusammen war.

## Ursula Fiedler

geb. Hensel

Danke sagen wir allen Verwandten,  
Bekanntem, Nachbarn und Freunden.

Ein besonderer Dank gilt dem  
Team des Seniorenwohnheims RoSeni,  
dem Hospiz in Herrnhut,  
dem Bestattungsinstitut Kuhne,  
dem Trauerredner Herrn Wolter  
für seine einfühlsamen Worte und  
der Gaststätte „Thomas“ für die  
nette Bewirtung.

In stillen Gedenken  
**Familie Fiedler und Familie Israel**  
März, 2025



14489701\_001825

In Liebe und Dankbarkeit nehmen  
wir Abschied von unserer

## Ramona Guder

\* 19.10.1967 † 24.03.2025

Für immer unvergessen von  
**Deinem Sohn mit Familie**  
**Deinen Eltern**

**Deinem Bruder mit Familie**  
**Deiner Tante und Deinem Onkel**  
sowie **Deiner Freundin**  
und **allen Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet im engsten Familienkreis statt.

1422501\_001825

Wir nehmen Abschied von  
unserer lieben Mutter,  
Schwiegermutter, Oma,  
Uroma und Schwester



## Anita Freund

geb. König

\* 22.09.1941 † 24.03.2025

In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Kinder Andreas, Frank, Uwe und Thomas**  
**mit Familien**  
**im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet im engsten Familienkreis statt.

14288301\_001825

## Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten,  
Bekanntem, Freunden und Nachbarn,  
die sich in stiller Trauer mit uns  
verbunden fühlten, ihre Anteil-  
nahme in vielfältiger Weise zum  
Ausdruck brachten und gemeinsam  
mit uns Abschied nahmen.

Ein Dank gilt auch dem  
Pflegeteam Gerda Schmidt,  
dem Pflegestift Seiffhennersdorf,  
dem Redner Herrn Wolter sowie  
dem Bestattungsinstitut Geißler.

In liebevoller Erinnerung  
**Deine Söhne**  
**Werner und Wieland**  
**mit ihren Familien**  
**im Namen aller Angehörigen**

Neugersdorf, im März 2025



## Ursula Schild

\* 16.04.1931  
† 12.02.2025

14513801\_001825

## Danksagung

Danke für das tröstende Wort, gesprochen oder geschrieben;  
für einen Händedruck, wenn Worte fehlten;  
für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft; für ein stilles Gebet.  
Unser besonderer Dank gilt den Mitarbeitern des Pflegedienstes Gerda  
Schmidt für die zuverlässige Fürsorge und Pflege.  
Wir bedanken uns recht herzlich bei dem Bestattungsinstitut Kuhne und  
der Pfarrerin Frau Seidel sowie für alle liebevollen Beweise  
der Anteilnahme und das ehrende Geleit zur letzten  
Ruhestätte beim Heimgang unserer lieben Mutter und Oma

## Erna Rößler

\* 14.03.1927 † 22.03.2025

**Gitta und Anne Frommann**  
**Gerhard, Ulrike, Kathleen und Tino Rößler**

Beiersdorf, im April 2025

14388401\_001825

Du bist nicht mehr da, wo du warst,  
aber du bist überall, wo wir sind.  
Wir vermissen dich unendlich.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen  
wir Abschied von unserem lieben Vati,  
Schwiegermutter und Opa

## Siegfried Johannes Diefner

\* 08.08.1940 † 26.03.2025

In tiefer Trauer  
**Deine Töchter**  
**Elisabeth mit Markus**  
**Monika mit Klaus**  
**Rita mit Nicky**  
**Deine Enkelkinder Philipp und Sophia**  
sowie **im Namen aller Hinterbliebenen**

Ebersbach, im April 2025

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung  
findet am Donnerstag, dem 17. April 2025,  
um 14.00 Uhr in der Trauerhalle auf dem  
Friedhof zu Ebersbach statt.

14471201\_001825

Als Gott sah,  
dass ihm die Straße zu lang,  
die Hügel zu steil und  
das Atmen schwer wurde,  
legte er seinen Arm  
um ihn und sprach:

"Der Friede sei dein, komm,  
wir gehen nach Hause."

Gedenkseite: www.neugersdorfer.de

Ein ganz herzliches *Danke*  
sagen wir allen Verwandten, Nachbarn, Sportfreunden  
und Bekanntem, die unserem Vater

## Klaus Kießling

auf seinem letzten Weg begleitet haben  
und uns ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise  
mit tröstenden Worten, einem stillen Händedruck,  
einer Umarmung, Blumen sowie Geldzuwendungen  
zum Ausdruck brachten.

**In stiller Trauer**  
seine Kinder  
Veronika, Marlies und Andreas mit Familien

Walldorf, im April 2025



14534501\_001825

## Danksagung



Nachdem wir von meinem lieben Mann und Vater

## Dr. med. Harald Wenzel

Abschied genommen haben, danken wir allen,  
die sich mit uns verbunden fühlten,  
uns unterstützten und ihn auf seinem  
letzten Weg begleiteten.

**Ehefrau Christa mit Sohn Matthias**

14525601\_001825

## DER TOD IST DAS TOR ZUM LICHT AM ENDE EINES MÜHSAM GEWORDENEN LEBENS.

Unendlich traurig, aber voller schöner Erinnerungen nehmen  
wir Abschied von unserer lieben Mutti, allerbesten Oma und Uroma,  
Schwester, Schwägerin und Cousine

## Gisela Jahn

geb. Hahmann  
\* 04.05.1939 † 11.03.2025

In großer Dankbarkeit  
für ihre Liebe und Fürsorge  
**Deine Töchter Iris und Ramona**  
**mit Familien**

**Wir vermissen Dich!**

Auf Wunsch der Verstorbenen findet die  
Trauerfeier im engsten Familienkreis statt.  
Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.



14492001\_001825

## DANKSAGUNG

Danke für den Weg, den du mit uns gegangen bist.  
Danke für die Hand, die uns so hilfreich war.  
Wir denken immer an dich und reden sehr viel von dir.  
Wir halten dich fest in unseren Herzen und dort wirst du bleiben,  
um uns durch das Leben zu führen, bis wir uns wiedersehen.

Nachdem wir Abschied genommen haben von  
meiner lieben Frau, unserer Mutti und Oma, Frau

## Ines Thielemann

bedanken wir uns ganz herzlich bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn  
und Bekanntem für die aufrichtige Anteilnahme durch Wort, Schrift, Blumen  
und Geldzuwendungen sowie das ehrende Geleit zur letzten Ruhestätte.

Besonderer Dank gilt dem Bestattungsinstitut Schenk für die hilfreiche Unterstützung  
und Begleitung, Herrn Pfarrer Krumbiegel für seine würdevollen Abschiedsworte  
sowie der Gaststätte „Zur Deutschen Eiche“.

In liebevoller Erinnerung

**Dein Andreas**  
**Deine Kinder Sebastian und Anja mit Familien**

Großschönau, im April 2025

14575601\_001825

Der OBERLAUSITZER KURIER präsentiert:

**DAS GROSSE LAUSITZER SCHLAGER Sommer-Open-Air**

ANNEMARIE EILFELD · MITCH KELLER GRAZIANO · FRANK LUKAS · SUNRISE ANGELIKA MARTIN · HEIKO HARIG JAN KUNATH · NICCI SCHUBERT

Präsentiert von ATeams und AP Entertainment

29 Juni 2025 Messe- und Veranstaltungspark Löbau Beginn: 11.00 Uhr, Tickets ab 39,00 EUR

Eintrittskarten erhalten Sie in der Geschäftsstelle des Oberlausitzer Kurier, 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4

Der OBERLAUSITZER KURIER präsentiert:

**— 55 Jahre — Das Jubiläumskonzert Amigos DANIELA Alfinico**

Eintrittskarten erhalten Sie in der Geschäftsstelle des Oberlausitzer Kurier, 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4

02 Mai 2025 Messe- und Veranstaltungspark Löbau Beginn: 16.00 Uhr, Tickets ab 59,90 EUR

Eintrittskarten erhalten Sie in der Geschäftsstelle des Oberlausitzer Kurier, 02625 Bautzen, Karl-Marx-Straße 4

Gesellschaft/Kultur

Bildliches zur Passion Christi

Hirschfelde. Im Pilgerhäusl Hirschfelde ist noch bis zum 27. April eine umfangreiche Passionsausstellung zu sehen.



Besucher können die Passionsausstellung im Pilgerhäusl nur in Form öffentlicher Führungen besichtigen. Foto: Jeannette Gasteli

Im Zentrum steht eine geschnitzte Fastenrippe, die die letzten Tage aus dem Leben Jesu in fünf verschiedenen Szenen veranschaulicht.

Neu ist, dass bei den Krippenführungen nicht nur auf die Ausstellungsstücke eingegangen wird, sondern auch geistliche Impulse eingeflochten werden.

der Frage nachgegangen werden, wie in der Tradition der christlichen Spiritualität Ängste erkannt, eingeordnet und verwandelt wurden.

den jeweils an den Samstagen 14.00 Uhr statt. Gruppen ab sieben Menschen können Termine auch gesondert vereinbaren.

Kultur

Hat sie einen Mord begangen?

Neugersdorf. Am 11. und 12. April, 19.30 Uhr, lädt die Theaterscheune Neugersdorf zu einer Kriminacht mit Hercule Poirot ein.

Historie

Gedenken an Euthanasie

Großschweidnitz. Die Gedenkstätte Großschweidnitz lädt am 7. Mai, 17.00 Uhr, zu einer Veranstaltung anlässlich des 80. Jahrestags des Kriegsendes ein.

Freizeit

Über die Zeit der zehn Plagen

Ebersbach/Oppach. Das Evangelisch-Lutherische Kirchspiel Oberes Spreetal lädt zu zwei Aufführungen des biblischen Kindermusicals „Israel in Ägypten“ von Thomas Riegler ein.

Fußball

Derby am 5. April

Neusalza-Spremberg. Am Hanscheberg steigt am Sonntag, 5. April das Oberlausitzer Derby zwischen dem FSV 1990 Neusalza-Spremberg und dem FSV Oderwitz 02 um 17.00 Uhr.

**ATeams REISE-SERVICE** WIR ♥ REISEN

**KUNDENABEND**

**Infoabend Namibia - Erlebnisreise** 23.04.2025 im Best Western Plus Hotel Bautzen / Reisedatum: 05.10. - 18.10.2025 **5 €**

**Infoabend Vietnam und Kambodscha - Kultur, Kontraste und Begegnungen** 29.04.2025 im Best Western Plus Hotel Bautzen / Reisedatum: 19.11. - 03.12.2025 **5 €**

**BUSREISEN**

**Erlebnis- und Genussreise durch Südtirol - Hotel Senoner** ab 1.099 €

**Walpurgisnacht in Wernigerode / Harz erleben** ab 599 €

**Polnische Ostseeküste und Kaiserbäder - Insel Wolin, Kolberg uvm.** ab 529 €

**„Bergretter“ - Gaudiereise mit Heiko Harig zum Brückenwirt (Salzb. Land)** ab 699 €

**Fünf Flüsse auf einen Streich - Main, Mosel, Saar, Neckar & Rhein** ab 869 €

**Rundreise Gardasee mit Garda, Limone, Verona, Sirmione uvm.** ab 1.199 €

**Drehroute in Österreich - SOKO Kitzbühel, Bulle von Tölz, Rosenheim Cops** ab 699 €

**Lüneburger Heide entdecken** ab 649 €

**Störtebeker-Festspiele in Ralswiek** ab 529 €

**Ostsee-Sommerurlaub im MORADA Resort in Kühlungsborn** ab 1.299 €

**Karl-May-Festspiele in Bad Segeberg mit Ausflug nach Lübeck uvm.** ab 399 €

**Naturparadies Masuren & Danzig erleben - Land der 1000 Seen** ab 799 €

**Sommerurlaub im IFA Rügen Hotel & Ferienpark in Binz / Ostsee** ab 1.099 €

**Opernfestspiele in Verona / Italien mit Giuseppe Verdis „AIDA“** ab 699 €

**Filmschauplätze am Wilden Kaiser / Österreich** ab 699 €

**Minikreuzfahrt Schweden mit Elchsafari + Lübeck, Malmö & Hamburg** ab 499 €

**Sommerurlaub in den Tiroler Bergen im Pitztal / Österreich** ab 799 €

**DomStufen-Festspiele in Erfurt mit Giacomo Puccinis „La Bohème“** ab 479 €

**Juwelen im Salzkammergut - Attersee, Wolfgangsee, Salzburger Seenl.** ab 799 €

**Trauminseln Capri, Ischia, Elba / Italien** ab 1.099 €

**Buchungs-HOTLINE: 03591 - 53 18 53** oder online unter **www.ateams.de**

Wirtschaft

Modebörse

Ebersbach. Am 6. April lädt das Schützenhaus Ebersbach von 10.00 bis 16.00 Uhr zu einer Modebörse für alle Generationen, auch mit Freizeitartikeln ein.

Verkehr

Wasserrohrbruch

Zittau. Aufgrund eines Wasserrohrbruches ist die Schillerstraße zwischen Gellerstraße und Theodor-Korselt-Straße bis 7. April voll gesperrt.

**ATeams REISE-SERVICE** **Wanderreisen und Österreich Urlaub - Hier sind unsere Reisetipps für Sie!**

**8 TAGE WANDERWOCHE IN ABTENAU IM LAMMERTAL**

12.05. - 19.05.2025

Gewaltige Bergketten, steile Felswände und wunderschöne, grüne Almen kennzeichnen die Region Abtenau in Salzburger Land. Abtenau liegt im Lammertal ca. 45 km südöstlich von der Mozartstadt Salzburg.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **1.199 €** pro Person im Doppelzimmer

**6 TAGE URLAUB IM 3-LÄNDER-ECK ÖSTERREICH, SLOWENIEN, ITALIEN**

23.06. - 28.06.2025 / 08.09. - 13.09.2025

Das Gitschtal ist die Verbindung vom Gailtal zum Drautal und gilt als eines der schönsten und sonnigsten Täler Kärntens. Das 3-Sterne-Hotel „Löffle“ bietet Familien mit Kindern, Alleinreisenden, Gruppen, aktiven Wanderern und Sportlern den optimalen Ausgangspunkt für einen erholsamen Urlaub.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **859 €** pro Person im Doppelzimmer

**5 TAGE WANDERLUST IM BERNER OBERLAND**

29.06. - 03.07.2025

Malerische, von unzähligen Berggipfeln umringte Landschaften mit über 800 Seen, Weltklasse-Events und Spitzenerlebnisse, Genussmomente und Glücksgefühle, gelebte Traditionen und spürbares Brauchtum: das Berner Oberland zählt zu den vielfältigsten Regionen der Schweiz.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **1.249 €** pro Person im Doppelzimmer

**7 TAGE SÜDSTEIERMARK - DAS GRÜNE HERZ ÖSTERREICHS**

25.07. - 31.07.2025

Facettenreich, vielfältig und voller Genuss, so präsentiert sich die Steiermark von ihrer schönsten Seite. Denn zwischen Gletscher und Wein lassen sich unterschiedlichste Naturlandschaften, kulturelle Schätze und typisch Steirische Schmankerl ganz einfach entdecken.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **1.099 €** pro Person im Doppelzimmer

**8 TAGE WANDERREISE NACH SAALBACH-HINTERGLEMM**

15.06. - 22.06.2025

Entdecken Sie die alpine Schönheit: Eine unvergessliche Wanderreise durch Saalbach Hinterglemm. Vor Ort stehen mehr als 400 Kilometer Wanderwege zur Verfügung, die es im idyllischen Naturparadies zu erkunden gilt.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **1.199 €** pro Person im Doppelzimmer

**4 TAGE TIROLER GAUDI IN DEN KITZBÜHELER ALPEN**

27.06. - 30.06.2025

Erleben Sie eine unvergessliche Reise in die traumhafte Bergwelt Tirols! Genießen Sie ein musikalisches Bergenerlebnis auf 1.200 m Höhe, begleitet von traditioneller Musik und beeindruckendem Panorama.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **599 €** pro Person im Doppelzimmer

**7 TAGE HOHE TAUERN - URLAUB IN OSTTIROL**

16.07. - 22.07.2025

Die Hohen Tauern gehören zu den großartigsten Hochgebirgslandschaften der Erde. Die Einzigartigkeit dieser Region zeichnet sich durch die unberührte Naturlandschaft, eine gigantische Bergkulisse und eine faszinierende Tierwelt aus.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **1.049 €** pro Person im Doppelzimmer

**6 TAGE WANDERN IN DER MATTERHORN-REGION**

09.09. - 14.09.2025

Erleben Sie eine traumhafte Reise in die Walliser Alpen! Entdecken Sie das charmante Grächen, genießen Sie eine Suonen-Wanderung und bestaunen Sie das Panorama am Aletschgletscher.

**IHR VORTEILS-PREIS** ab **1.249 €** pro Person im Doppelzimmer

**Buchungs-HOTLINE: 03591 - 531 35 43** oder online unter **www.ateams.de**

Die ausführlichen Reisebeschreibungen inklusive aller Leistungen finden Sie jederzeit auf **www.ateams.de**